

Approvazione di tariffe nell'assicurazione privata

(art. 84 della legge del 17 dicembre 2004 sulla sorveglianza degli assicuratori, RS 961.01)

L'Ufficio federale delle assicurazioni private ha approvato la tariffa seguente relativa a contratti d'assicurazione in corso:

Decisione

del 13 giugno 2006 *Tariffa sottoposta da* Patria, Società di assicurazioni sulla vita, Basilea
nell'assicurazione collettiva vita nel quadro della previdenza professionale

Breve esposizione dell'oggetto e del contenuto della decisione

Con lettera del 28 marzo 2006, la Patria, Società di assicurazioni sulla vita, con sede a Basilea (richiedente) ha presentato nel settore dell'assicurazione sulla vita una tariffa per l'assicurazione vita collettiva (tariffa collettiva 2007).

La richiedente intende basare la sua tariffa collettiva 2007 sulle più recenti constatazioni. Di conseguenza sono previsti nuovi gruppi di rischio per decesso e incapacità al guadagno, il tasso d'interesse tecnico viene ridotto e i premi dei costi vengono leggermente modificati.

Ai fini dell'esame e dell'approvazione delle tariffe si applica l'articolo 38 LSA. Secondo questa disposizione le tariffe soggette ad approvazione devono essere stabilite entro limiti tali da garantire, da un lato, la solvibilità dell'istituto d'assicurazione richiedente e, dall'altro, la protezione degli assicurati contro gli abusi.

Con la sua tariffa la richiedente ha fornito la prova che il limite di cui all'articolo 38 LSA è rispettato. Con decisione del 13 giugno 2006 l'UFAP ha pertanto approvato la richiesta di modifica della tariffa.

La richiedente intende applicare gli adeguamenti tariffali approvati a tutto il portafoglio (contratti in corso e contratti nuovi) con effetto al 1° gennaio 2007.

Rimedi giuridici

La presente comunicazione costituisce per gli assicurati la notifica della decisione. Gli assicurati che hanno diritto di ricorrere in virtù dell'articolo 48 della legge federale sulla procedura amministrativa (RS 172.021) possono impugnare le decisioni d'approvazione delle tariffe presso la Commissione federale di ricorso in materia di sorveglianza delle assicurazioni private, Rämistrasse 74, 8001 Zurigo. Il ricorso deve essere presentato in due esemplari entro 30 giorni dalla presente pubblicazione e contenere le conclusioni nonché i motivi. Durante questo periodo, la decisione può essere consultata presso l'Ufficio federale delle assicurazioni private, Schwanengasse 2, 3003 Berna.

25 luglio 2006

Ufficio federale delle assicurazioni private